

本館新開除禮拜外每日出
報一冊君閱者無取
論如外埠均可加寄本館不
問工本從廉常照辦送外復
也各工日本英探辦外費藏
惜印各器以待與各官紳
刊印字及各式花邊等延有
體活字均能刊印並精工刊
西文大小鑄印用精工刊
印字大小鑄印用精工刊

C零號四廿百一第牌門力得實勞島在館本

印工絕倫並延有文士與
寫各體文字現由上海購
刊各書所有各項甚相宜再
本館所登來札原擇其有益
世道人心者附登亦須無
礙於人而後錄其有悞謬
或文詞支離者概不爲
登更須寫明里向致
登但來稿登與不登均不
將原稿收回也 本館謹白

癸卯八月初五日

Printed and Published by See Ewe Lay 五拜禮號五廿月九年三零百九千一英大 at No. 124-c, Cross Street, Singapore.

中俄交涉各國干預六十一續

中俄交涉各國干預六十一續

俄人近於蒙古一帶大加經營並添重兵一事傳聞已於蒙古附近一帶設置俄官以理民事云 頃聞當道人云近日俄人約中又有內蒙古及西藏等處之鐵產鐵路均歸俄國辦理他人不得與聞一條政府雖未應允而俄人之意已堅於東三省事終不能結局論者咸以爲政府大員一味延宕殊不知其中爲難情形也 北京電云俄國近日又爲秘密運動擬購買蒙克亞蘭脫 譯音 兩島又於張家口欲設專營之租界已以外務部要求矣 又安慶城確有俄商準設關之說 北京官場傳說王與俄人所定東三省兵之約有至十五年後始行退淨之議此說未知確否 奉天將軍增瑞堂留守近具摺奏請將東三省中已被俄國占領之承德遼陽海城蓋平復州鐵嶺開原七縣築造鐵路之處概免地稅開業金充矣 北京電云中國政府欲知俄日兩國協商之詳細交涉故命駐俄公使胡維德探訪一切又向有關係之公使館中採訪 張香帥聞大連灣地方近日亦有令居民遷徙之事似乎有此事以此問於日本公使據日使云俄日刻下絕無開仗之議云 北京華俄銀行忽有三禮拜收外款之說有謂因四恒盛市面拮据而收者有謂因俄日將有戰事爲款以清是姑誌之以觀其後 俄國今日之意一日歸還滿洲一日實行撤兵一日開放都市是乃英日之協約曾與俄人談判俄政府其允與否尚在疑問之問然據最近海外各新聞以推俄之用心其大約如左 一撤兵事件當於十月八號完了 二撤兵之後以保護鐵道兵代爲駐防 三奉天大東溝雖可開放檢查權稅關則俄人不肯放手 三者乃今日俄國意見之大要聞英美已表同意而日本獨以爲不然至清政府則昏昧無意思實不足齒也 烟台函云去月初旬忽有俄兵五十名至大連山駐屯甫經二日忽又撤去未知何意 日前有華人指販兩名行經距安東縣約十五里之蛤蟆塘村突遇俄兵八名該指販索回俄兵殘暴故 見即已逃避不料一人爲俄兵追及前將其所領洋銀四十餘枚悉數掠去復用洋鎗將該指販擊斃後經幸獲逃生之一人赴官報案無如不能指出兇手刻已含糊了事矣又近來俄兵圖財害命之案層見迭出居民頗深惶恐蓋因新任守備隊長胡士兒大尉軍紀嚴肅所致也 廖王現派委員四人前往滿洲密查俄國現於東三省預備戰事若何情形十日該委員已有電致慶王乘已至滿洲問慶王非得彼等確實報告將不能議決事云 英國自由路向抱親俄主義遇有機會則鼓吹英俄同盟之說此派意謂俄國既租借太平洋岸之一凍港且獲有鐵道築造之權俄國在遠東而有政治特權固其所宜云云據近出美區新聞載稱英自由黨汪兒致氏答在下議院與外務閣官克倫朋子爵互論滿洲問題哇氏詰曰我英之對清政策靡不振已非一日其可歎也如今日滿洲問題非所宜解決之期乎而爲英政府宴然弗顧可怪孰甚子爵答曰我英通商於支那固匪易如故且英政府之利害關係知之甚深焉得誤其方針也且今日與俄國交涉滿洲之事頗爲匪易蓋不知俄政府之希望在於何處焉可漫焉而加之阻撓乎如俄國不照約撤兵固爲日英美三國所不願然以此責俄政府則有許多爲難之處蓋俄國政府諒必分爲兩黨意見各殊懸揣難易故也又如我國疆區之日本於滿洲問題之解決向所憂慮我英亦然俄國甚莫該問題之速見解決云云 聞俄國內政往往爲大臣所掩蔽有不達其國王者猶猶太人虐殺之事起也皇帝經數日始聽之欲派遣侍從武官內務大臣奏止之曰業既派內務部保局長又不聖派武官矣皇帝有所大悟近來竊竊細故於國內偵察百姓疾苦云 東都西卑利亞從來才過配置烏蘇里鐵路第一大隊頃俄國公布組織烏蘇里鐵路第二大家合之編成烏蘇里鐵路旅團蓋第二大隊增加從來烏蘇里鐵路隊員士官十五名更第七第八二中隊而其士官七名選任薩歐勒巴在任仕官中自餘士官任命於黑龍江沿道皆在任仕官中改六中隊爲八中隊編成旅團云 仍未完

其事電音 ○本坡實得力太士國報接到初二日英京來電云英相峇花刻下仍在摩摩勝離官尚未回署外人觀之會此大會
起之文有云前者非南之役禮士官被困時英水師所放之機炮及不如學堂中女學前之得力等情當時英官兩教習梳水師一隊馳
赴禮士官處今聞該委員返報之言係得自漢打將軍者該將軍今故詳文海軍大臣西文謂該將軍實有戰勝十彼之處若該將軍前來
則罪云云按此大各人具稟查非南戰事時詰問之事共二萬二千二百宗調官官弁一百一十四員其中如前任督帥華羅勞勿武勝漢打
及現任外部大臣迎候皆在其內覆報之文牽涉之事甚多以及查知文武大員各有失職失機之處于此足見西人辦事了無瞻徇匪如中國
之官官相術也

奧匈兩國電音 ○本坡實得力太士國報接到本月初一日英京來電云沙威亞京中傳說奧皇刻因不准軍營中用匈牙利之標
誌及號令一節各人誤會奧皇之意以故現在皇心片常憂慮其在皇之意以為若將標記號令更改或成規非不從匈牙利之達權黨
整頓軍營之請也刻下該黨所請整頓軍營之事皇已為之設法云嗟乎合則強分則弱末卜何人知之否耳

得賄洩機 ○德京來聞云刻有軍士數名因得賄賂私將德國秘製陸軍所用炸炮之法洩與法國致為國家查悉下之于獄云按德
法世仇之國互相窺伺均有乘機修怨之心德軍此舉可謂私而忘國矣

人作賊 ○昨報載有西人為盜一則深以為奇然該西人不遇如鼠竊狗偷其機括爾耳不謂世風日下人心貪婪頃聞小呂宋來
人獄滿一律革逐出境承遠不准復來云

人罕為奇 ○頃聞我來簡云該處有中國鉅商數人同入法籍其在各商之意以為既隸法籍將來晉歸故土法領事自必竭力為之
保護非如英國領事不甚注意入英籍之華人云 按據華海人來傳說多謂英國領事遇有已入英籍之華人携有文憑返里前往謁見英領
事并不為之掛號殊不知前者本坡憲報曾登錄倫敦理藩院來文聲稱凡有華人人籍之憑照批明其人若回中國即歸華官管轄等情且
彼身入英籍者間有良歹不齊恃有護符因而生事英領事深知其弊故不為之力保矣怪其然至于華人人入法籍者向本無多法國憲在德律
固應力為保護也

五嶽歸來 ○華商黃君仲威與陳君合隆前者附法往遊歐洲意在觀光上聞茲聞兩君已于本早由德國郵船返抵本坡矣正如五
嶽歸來羣山頓小兩君斯遊知必有益于心不少哉

用得其實 ○亞士打與國富翁也近出英金一百萬磅貯諸英國籍作致究癰疽病源及其治法之用亞君如此存心可云用得其實
矣世有揮霍無限之貨不作一有益于人用者其視亞君霄壤與哉然西人醫學日精亦未始非善用其財者有以助之也

龍官把臂 ○本坡豐源號之豐源輪船已于前拜六日由華海到叻此行所載搭客甚多有來本坡者有赴板城者探聞船由汕頭出
口時有華客某自投于海欲救無踪該輪駛至本坡港外白石口時船中之西醫亦復猝然投水該船當即停輪撈救其屍身亦復杳無踪影有
普醫醫醫已在該輪任事大閱月邇來似患心脾不定之症或者因之自溺云未知確否然該客與該醫先本同舟後均入海將來龍官相遇或
故人矣

航海回輪 ○小坡張富來號之孟嘉輪船於去月念二日由善丹開行返叻翌日海次候輪船臨大副將船駛返善丹立將船底所載
搬起神乾船底并未破壞毫無防碍因復載貨再行出口今已平安抵叻矣

續報城戶口 ○茲將西去年檳城中西各籍老少男女之數續登于報以供眾覽 廣州 一歲以下男三名女三口 一歲至五
歲男一百七十二名女二百一十一口 五歲至十歲男二百二十名女四百一十三口 十歲至十五歲男二百四十三名女四百二十一
十五歲至二十歲男九百五十五名女四百七十七口 二十歲至三十歲男三千四百三十二名女一千五百三十五口 三十歲至四十
歲男二千四百八十八名女一千六百四十八口 四十歲至五十歲男一千四百六十六名女六百四十一口 五十歲至六十歲男二百八
十二名女三百五十六口 六十歲至七十歲男二百二十六名女一百二十七口 七十歲至八十歲男四十三名女三十七口 八十以上
男一十八名女八口 共男一萬零二百八十八名共女五千三百三十六口 總計男女一萬五千六百二十四口 福建 一歲以下男十
三名女八口 一歲至五歲男二百八十六名女二百零二口 五歲至十歲男四百二十二名女四百零五口 十歲至十五歲男六百零二
名女四百二十八口 十五歲至二十歲男一千三百零八名女四百零四口 二十歲至三十歲男三千零四十六名女五百廿八口 三十
十歲至四十歲男五千八百六十六名女八百六十四口 四十歲至五十歲男三千零四十六名女五百廿八口 五十歲至六十歲男一千三
旦零一名女三百零二口 六十歲至七十歲男四百一十一名女一百四十三口 七十歲至八十歲男八十八名女四十四口 八十歲以上
男一十二名女九口 共男二萬零三百二十九名共女四千二百六十五口 總計男女二萬四千四百九十四口 仍未完

嘉 怒 鈕 有 限 公 司 告 白

本公司所沽之正金鐘標萬蘭池酒久已通行已為諸君所共鑒不意此酒銷流過盛奸商志圖射利以致魚目混珠不分真偽而諸君所
有吸飲此等假冒之萬蘭池酒者為害甚大本公司不得不將此中詳細佈眾週知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益
也敢者近來竟

有棍徒假冒

公司正金鐘標

之萬蘭池酒其

標頭恍惚本公

司之款式少有

不慎受害甚深

因本公司所沽

之正金鐘標萬

蘭池酒不惜工

本係以頂上質

料釀成以故會

飲此酒者皆知

其益遠近馳名

而各棍徒假冒

之酒氣味雖同

損益大異故其

所沽之價比之

本公司更廉本

公司所運到正

新嘉坡五坡嘉怒鈕有限公司
專辦祖家頂上美酒務此依
前膠亦原庄諸君光顧認明印標



嘉怒鈕公司

金鐘標之萬蘭池酒其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標之萬蘭池酒者務必留神細察
勿為偽貨所誤再者本公司正金鐘標之酒每樽皆有所刊標頭為據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈聞
大英一千九百零三年三月廿二號 嘉怒鈕公司謹啟

售出酒蜜烏標頭狗

BASS'S ALE, GUINNESS'S STOUT AND SPARKLING CYDER.



"Dogshead" Brand.

"Dogshead" Brand.

Quarts Pints Nips

Agents: KIM HIN & Co., Singapore.

助者本公司所
沽狗頭標烏蜜
酒功用良多
馳遠近各埠
酒店皆有出售
諸君購飲便
知其妙此佈
一千九百零三
年七月十五號
新嘉坡代理人
錦興公司謹啟

白告售出燈電

KIM HIN & CO., SINGAPORE.



式皆備時有
貯便價廉
宜而且精緻
悅目 諸君
光顧 玉臨
探購可也此
佈
大英一千九

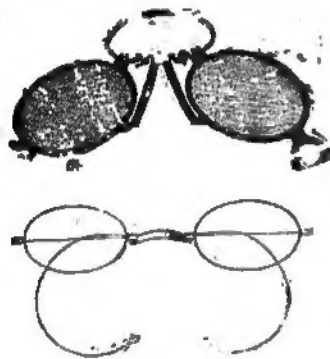
百零三年七月十五號

本坡代理人錦興公司謹啟

示諭照登 ○ 欽加運便衙補用道駐劄新嘉坡兼轄海門等處總領事官鳳 爲示諭事本月初四日接得山東勸捐工部局函開前經用道總辦客送空白執照到滬當經刊刻刻防就上海新嘉坡一帶妥爲辦理外相應備文咨請爲此合咨 貴總領事轉飭各屬知照切切特諭 爲此示仰各屬知照切切特諭 光緒二十九年六月初六日 總辦 爲此示仰各屬知照切切特諭

啟者黃家新會縣江門木朗鄉舍弟尹家儀又名亞七此是兄弟排他第七也此人今計廿四歲前在廣東省城河南縣院後街福里貴州街務員尹道國鴻家兄處自光緒廿一年十二月廿某日忽出門不知去向踪跡全無迄今數載亦無音信返里惟家母在堂常思悲淚倘有四方君子知吾舍弟尹家儀在於何處能親身帶到石叻源順街第二百三十六號門牌志南對待兄弟眼面相見明實確乃贈花紅銀一千大元正若知其踪跡下落將實確地步報知候查明無錯乃贈花紅銀二百大元正决不食言此帖是實但有善翁留心代爲訪查如得此人者是母子團圓等一家可沾大德不淺矣 大清光緒廿九年正月初十日 亥 弟尹家儀人尹國鴻尹家儀同啟

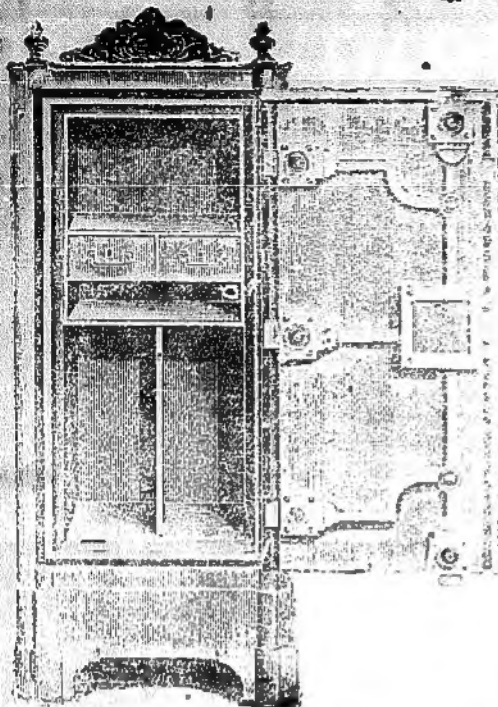
鏡眼名馳



夫人生之耳目口鼻有一缺焉而不可而最重者莫若目焉蓋目之爲用大矣能窺天道者惟此目能察人事者亦惟此目人有良歹非目不足證之物有真贋非目不足辨之目之不可忽也如是况以叻中塵埃四起行道之人障目而過之然則眼鏡一物可以隔塵沙而著精光者未始非眸子之功臣矣所以本藥房向辦各款精巧金圈鋼圈電鍍金圈及各色藍晶墨晶綠晶并妙藥製造水晶等鏡一概備全無論老雅眼近視眼平光眼均可配戴得宜倘 諸君來購買者則本藥房先用探試眼鏡驗其眼光深淺依樣配合自然目光如炬視一切且價廉物美洵有益於雙眸不淺矣 士商有欲慧眼相加以窮目力者請到本藥房選探是所望焉 此佈 英一千九百零三年四月二十七號 叻坡土庫街 小坡德國神農藥房謹啟

售 出 恒 鐵

售 發 酒 池 蘭 露 標 鐘 金 正



現在市上假冒者甚多以上有
大英一千九百零二年正月
新嘉坡代理人膠老慎公司謹啟



此酒之現處定與本行
有欲購者請至酒公司
或各埠以便配往外
華商諸君仍

可謂此酒之妙
酒之妙處
酒之妙處
酒之妙處
酒之妙處
酒之妙處
酒之妙處
酒之妙處
酒之妙處
酒之妙處

新嘉坡代理人膠老慎公司謹啟

大英一千九百零二年正月

啟者本行所售之鐵櫃
不經其妙計此
有五種而價相
歐洲著名工師
本行所售之鐵
買者均用頂上
此櫃以收貴重
九百零二年正月
大英一千九百零二年正月

啟者此牛乳乃拿士打
若以此乳與小孩食之實與吃其母乳之
乳無異各國之人凡經用過者無不稱贊
小孩服此身體肥壯是以天下玉洲諸國
銷廣而銷售多欲與小孩服食無逾于
此者特等牛乳本坡各店皆有出沽
白看往購便知不謬此佈
大英一千九百零二年十月廿二號
新嘉坡代理人膠老慎公司謹啟



啟者本公司所製之紅首冠仔標萬蘭池酒馳名已久乃係
洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之

此酒之妙處
此酒之妙處
此酒之妙處
此酒之妙處
此酒之妙處
此酒之妙處
此酒之妙處
此酒之妙處
此酒之妙處
此酒之妙處

香港	汕頭	納蘭	呂宋	檳榔嶼	仲光	香港	汕頭	加勝巴	井里汶	峇眼	巴南
豐茂	廈門	真燕	又	巴南高搭	加里吉打	南利	廈門	仲盛	三寶瓏	勿老哇	美勝
初八日	初八日	初八日	初八日	初八日	初八日	初八日	初九日	初九日	初九日	初九日	初九日
下午四點	下午四點	下午二點	下午二點	下午三點	下午三點	下午二點	下午四點	下午四點	下午三點	下午三點	下午三點
豐源號	明鳴也洋行	莫實得洋行	邱益成	山仲公司	遮旦弟利士	又	又	又	又	又	又

檳榔嶼	加勝巴	網略	實勝越	毛燕	泗水	檳榔嶼	三網	前途來電云
建安	勝申	烏寶直	勝惹實	奕珍	嗎辰	閩歐賴輪船	巴東	法國郵船名亞尼西文於本月初三日由島浪
初九日	初九日	初九日	初九日	初十日	初十日	十一日中午十二點	又	即能抵叻上落客貨
下午四點	上午九點	下午四點	下午二點	下午四點	下午四點	遮旦弟利士	又	等處
協榮茂	法國公司	順昌	順昌	遮旦弟利士	遮旦弟利士	又	又	又

忘莫恩沾

古云頸癭之症莫謂輕也頸癭乃咽喉之所急早治也諸君有沾此症不可不治氏沾此症慘苦難言請有先生數名用藥罔效聞得符桂華先生外科甚明特請他治看症下藥三天之內癭核自出未有痛癢旬日之內一概全愈可見先生明功氏沾深恩特字片言以揚先生之名看症藥金可分貧富諸君有沾此症者不妨請符先生醫治定然藥到回春氏并無妄言特此佈達符桂華先生寓老爺官前源順街廣德和寶號內

光緒廿九年閏五月二十四日 御門溫氏謹啟

苗加丹 告白

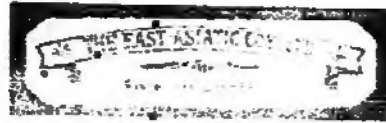
啟者特字通知華人各公館如有欲威實杞酒者須知此酒不宜沽賣賤價者事因此等賤價之酒飲之足以損人且有等非用大麥芽所釀飲之便覺其害而苗加丹公司之威實杞酒係用正大麥芽釀就氣味醇美銷流甚多可保此酒已釀十年之久此種酒在歐洲乃頂上之品英皇在英京常飲此酒即英皇太子以及宗室國戚亦多飲之為此奉告華人各公館若欲威實杞酒者必須飲苗加丹公司之威實杞酒蓋因此酒飲後不見頭痛他種則否而苗加丹公司之威實杞酒各處均有出沽其紅頭標者每箱十一元五角半黑白頭標者每箱一十五元 諸君認明標頭庶不致誤此佈

大英一千九百零三年四月廿一號 慕娘公司謹啟

囑囑事即有利銀行告白 啟者本銀行開設有年茲將本行情形詳開如左 本行存款本銀計共一百一十二萬五千磅即一百一十二萬五千元 已收本銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 儲餘積項及未分之息共銀七萬六千六百六十六元 本銀行總行設在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年定期者以四仙息算 六個月定期者以三仙半息算 三個月定期者以八仙算 來往短期數則以二八仙按日計算凡屬銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君惠顧請移玉惠臨面商便安

大英一千九百零三年四月廿七號 囑囑代有利銀行駐叻總理人兒下士囑囑啟

著名祖家灰發客



啟者本公司所沽之灰乃係天下馳名已由本坡營造師實心學驗於一千九百零一年實驗其廿一號自本公司之信云發賣公司實歷本月五號來函本師已將信付與凡納特得力實公司貨倉內之灰木標頭家與細心驗其情告知本師隨意于十二桶內取以多少以水和之待二十四點鐘之後浸水大日之久以本坡工部局驗視家灰之器具機碎非實証之乃知灰之膠力及耐久實與本標頭家灰第一等又將灰再重新末確如此灰堅固之原甚為勻細此灰每桶寸丁方可受五百四十磅之壓力以此觀之則此灰之堅固在本坡推為最上面本師自驗過家灰以來實以此灰為最美云云此庄之灰乃係本公司獨自運來本坡發賣 諸君有欲採購者請至玉臨本公司相商便得 特此佈聞

大英一千九百零二年十月廿八號

打里兀納實得力門牌大第號
第七號伊啞紗直有限公司謹啟

王 館 出 沽 告 白



啟者本公司所發賣之灰乃係天下馳名已由本坡營造師實心學驗於一千九百零一年實驗其廿一號自本公司之信云發賣公司實歷本月五號來函本師已將信付與凡納特得力實公司貨倉內之灰木標頭家與細心驗其情告知本師隨意于十二桶內取以多少以水和之待二十四點鐘之後浸水大日之久以本坡工部局驗視家灰之器具機碎非實証之乃知灰之膠力及耐久實與本標頭家灰第一等又將灰再重新末確如此灰堅固之原甚為勻細此灰每桶寸丁方可受五百四十磅之壓力以此觀之則此灰之堅固在本坡推為最上面本師自驗過家灰以來實以此灰為最美云云此庄之灰乃係本公司獨自運來本坡發賣 諸君有欲採購者請至玉臨本公司相商便得 特此佈聞

布 正 生 理 聲 明

啟者本行已在本坡開設店號由歐洲各處販運布疋前來本坡發賣所辦之布各項皆係乃向英京及歐洲此等第一等製法所運前來凡坡中諸仕商有欲向英京歐洲以及歐洲各國採辦各庄呢羽布疋等物本行皆可代辦而所辦之貨必甚相宜各仕商有欲採辦者求至本行面商可也 此佈
大英一千九百零二年十月廿八號
打里兀納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限公司謹啟

狀師遷寓告白

啟者特字通知刻下懷
狀師之土庫經已遷往土
庫街禮佛不禮士門牌第
七號二層樓上舊律風號
頭第三百五十二號此佈
大英一千九百零三年
月廿四號
建丹狀師啟

公 司 精 製 小 孩 服 食 粉 白

啟者本公司所製之棉粉以養小孩最宜用此食此後
立能健皮開胃裨益良多此粉通施已久名馳中外經由著
名醫士再三考驗無不稱賞誠謂小孩必宜服此壯身軀
凡各埠廣銷國仕商騰貴轉售現現功功葛士兄弟有願



本公司內以便 諸君存致 諸君存致 諸君存致
大英一千九百零三年正月十三號
葛士兄弟有限公司 謹啟

葛士兄弟有限公司 謹啟

鳥 乳 精 沽

Nestlé's



價廉物美為市上之冠

此項牛奶含奶精最多

Milk

啟者本公司所沽之鳥乳精乃其製成之精乃為大巧係頂上
之貨所有對家之牛奶無能與匹此乳精之實地係屬

最并不論何處均有代售 諸君存致 諸君存致 諸君存致
大英一千九百零二年十月廿二號 葛士兄弟有限公司 謹啟

金雞

此藥酒由德國皇家大醫生專心研究知有金雞納樹皮自南美洲之卑採其精華
提煉其氣味芬芳而無苦味年曾呈送英法德奧俄國及天下諸大國統計由各國皇
家大醫士三百餘名考驗賜手書三百餘條均稱贊此酒之功治男女氣血虧弱精神困
倦筋骨痠痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚夜不成寐腎虧失調小便淋瀝如飯湯等症
此藥酒能治諸症以滋補科月經失調或經期腹痛病人愈
後欠補有疾無疾皆可酌量而飲大能益精補髓更能治
諸虛百損之疾婦人飲之能令溫和子宮發顯肥體永無
疾病相侵本局開創經三十餘載歷來不惜資本盡心製
藥藥水藥油藥酒丹膏丸散試驗而德君醫生舉亦心無偏內外新奇難症請臨診視藥到
病除貨者不遠索國藥費免謝儀倘蒙 諸君祈到本藥房選沽自當格外從廉此佈
光緒貳拾八年九月二拾八日
大英一千九百零二年十月廿九號



光緒貳拾八年九月二拾八日
大英一千九百零二年十月廿九號
葛士兄弟有限公司 謹啟

舊烟土	一千零五十元	新烟土	一千零五十元
上甲錫	七十元零五角	叻鳥椒	三十一元
叻甘蜜	十一元七角半	叻白椒	四十五元五角
足金每鎰葛八十二元八角		叻青每担	五元五角
呂宋青每担七元三角二五		巴青每担	六元
金盾行情	金盾一個		十元零七角半
印度盾	一百元兌		一百四十四盾
爪亞盾	一百元兌		一百十八盾
匯票行情	銀行利息		九八仙
滙香港	銀行現銀票一百元銀行貼出		四元
商人三十日期銀票一百元銀行			元
滙厦門	銀行現銀票一百元銀行貼出		元
商人三十日期銀票一百元貼銀行			
滙加勝巴	銀行現銀票一百元值		一百一十七盾
商人三十日期票			一百一十二盾半
滙泗里末	銀行現銀票一百元值		一百一十七盾
商人三十日期票			一百一十二盾半
滙三寶瓏	銀行現銀票一百元值		一百一十七盾
商人三十日期票			一百一十二盾半
滙暹羅	銀行現銀票一百元值		一百一十七盾
商人三十日期票			一百一十二盾半
滙井里汶	銀行現銀票一百元值		一百一十七盾
商人三十日期票			一百一十二盾半
滙仰光	銀行現銀票一百元值		一百一十七盾
打電信			一百一十二盾半
商人三十日期票			一百一十七盾
滙加里吉打	銀行現銀票一百元值		一百一十七盾
打電信			一百一十二盾半
商人三十日期票			一百一十七盾
滙上海	銀行現銀票		一百一十七盾
商人三十日期票			一百一十二盾半
滙人三十日期票			一百一十七盾

輪 船 開 行

檳榔嶼	喜美	輪船	初六日	下午三點	棉示必洋行
日里	又	又	又	又	又
麻六甲	薩寶	輪船	初六日	下午四點	實得力公司
美里	吉龍	又	又	又	又
加勝巴	時安	輪船	初六日	下午四點	協榮茂
三寶瓏	泗水	又	又	又	又
文島	新留美	輪船	初六日	下午六點	豐源號
巨港	又	又	又	又	又
檳榔嶼	豐美	輪船	初六日	下午四點	豐源號
納閩	吉勝	輪船	初六日	上午九點	明嗎也洋行
呂錫洞	龜叻	仙那港	又	又	又
泗水	萬來武	輪船	初六日	下午四點	遮且弟利士
峇釐陵	安班蘭	望加錫	又	又	又
蘇城	福順美	輪船	初六日	下午二點	金源昌號
麻六甲	又	又	又	又	又
檳榔嶼	加馬龜勝馬汝	初六日	上午十點	巴智申洋行	又
高浪嘉	又	又	又	又	又
泗里末	順安	輪船	初六日	下午四點	豐源號
峇釐陵	安班蘭	望加錫	又	又	又
吉龍	初城	怡船	初六日	下午一點	明嗎也洋行
檳榔嶼	又	又	又	又	又
泗水	福成	輪船	初六日	下午四點	開行
三寶瓏	又	又	又	又	又
香港	加里葛	輪船	初六日	下午四點	開行
日本	又	又	又	又	又
網咯	哥力	輪船	初六日	下午四點	明嗎也洋行
蘇坡	吧吧勝	輪船	初六日	下午二點	合隆號
麻六甲	又	又	又	又	又
峇株巴葛	永豐	輪船	初六日	下午一點	安和號
檳榔嶼	絲盒加	輪船	初六日	下午三點	紗基毛二士
加里吉打	又	又	又	又	又
日里	其憐	輪船	初六日	下午三點	明嗎也洋行
納閩	勝馬	輪船	初六日	下午三點	遮且弟利士
仙那蘭	萬鴉老	文礁老	又	又	又
英得宜里	美羅亞	船	初六日	上午一點	開行

其師歸而大恐亦服毒斃命事達該處州牧遂定在場之四學生爲五百里軍罪云

閩事四則 ○金浦友函云金門料羅鄉某甲以魚販起家富有金而性殊吝吝分文不捨鄉里中有一毛不拔之輩蓋言其吝也家藏輕重二秤一出一入其致富之道實由於此去年金地疫患甲與一妻一子妻善理家收子以精於會計持籌握算爲中分勞中哀痛之至現年一子年尚幼性極靈陋中常以後顧爲慮若人家貧無人整理老境大不堪也有勸以修德行善者甲以老生常談鄙之○禾山訪友函云去月初九日禾山一帶連天大雨呂厝社起雷倒一人并不致命僅臥在地奄奄一息街衆見往爲扶救之比越左偏一手不伸縮一脚不行動有似殘廢其家人昇之歸不知可能醫治平復否也聞外間傳說此人平日孝行有虧家一老母不如其意輒忤逆之習以爲常不目知也今日經此一番警戒或知所悔然已爲偏廢無用之人矣○廈門島自去月初八初九連日淫雨灌注倒壞久年老屋不少甚至此番被火新蓋之屋亦有浸漬崩壞者殊不可解近復數日大雨淋漓不止不知久積損壞却多少也數日前本報方在編錄同安泉州龍口各處災象以該埠無雨緊要之處故置之不錄想如此數日之滂沛久不審如同安等處其苦上加苦更當何如也天地之大猶有憾信夫○禾山訪友函云日前江頭街有一過路客在街僱一乘云將至雲頂處進香爲夫爲抬往比至巖下喚僑夫停輿囑令帶候片刻自持一衣包往山僻處已而復出則幻作女身上下衣履如婢子一般驚夫其爲駭異客不慌不忙起步入巖復呼僑夫抬過寺門隨喜雜諸女伴無有知者後又至呂厝社不知究竟何去也此事該與夫言之鑿鑿想不盡子虛之說也

暗華得力 ○香港孖刺報云本港皇家醫生在山頂居住六月十七號失去首飾金器銀一千員同時其家童辭工而去故即思疑所失之物爲其所盜乃告請巡警官派暗訪之該童係華人先逃往澳門後又逃往省城巡警局所派華人暗查分頭尾查又英領事照會華官合力緝之及訪知其母之作所於去月六號在省城由線人引至一處正見其兒在逃遂拿之及與沙面楊緝捕依中國律審辦之其所竊之物共十四件在其身上搜出一件又搜出當票兩紙係在德當去兩件並有五件在省城兩店舖查出其餘兩件已經銘了然亦查出踪跡香港自有巡警以來在中國得還贖物以此大爲最完備多賴華人暗查之力也

芭案續聞 ○前報叻產閩人張景坤崇拘同籍人張德盛等六名擅斬芭園胡椒樹數百株價值千餘元互控在案原被告均延律師代新官開日堂判被告頭名張德盛罰銀一百元次名連亞庚罰銀五十元二人情不甘罰稟請上臬呈訴方能定奪云云

殆因挾貽 ○本初三日長泰街新再發妓院忽有潮人林粹金與粵人趙珠互毆勢甚洶湧林連鳴捕調趙強搶帶六號三畫美連國警馳往逮趙案經縣堂玉挺身到堂指証稱被本日鳴鐘十一下林入妓所索借數金不允所請橫將房內杯盆鏡粧等物狠藉碎打蹂躪已完落後飛逃故情鄰人趙珠聞聲而進伊持利強搶希圖以噬乞恩訊究云云當經林身下囊之分文只有典票二張銀幣一枝係妓原物訊判之下押候別日再鞫該案經縣堂懸懸懸照誰是誰非不難水落石出或謂林曾曾狎妓春風幾度露小緣慳近忽染酸風吹翻醋海驚奮打鳴遂致淚折桃花入室毀重傷若其典票角因是公堂對簿醜態畢呈迨所請究鞫障然乎否耶姑備有聞必錄

欠竊互控 ○粵婦黎亞風在牛車水戲院後街門牌四十七號開張烟舖以供有阿芙蓉癖者吞雲吐霧其有餘地則租與同籍人盧桂庭垂簾星相歷多時矣其盧桂庭遷居本街門牌十四號舊欠租銀七 婦崇控其限一禮拜內清交至本初三日午後婦往追討盧適外出房門未鎖比盧返則婦已去檢視房內失却時錶一個價值銀四十二元烟槍一枝價值銀五元綢衫褲二件價值銀八元詢悉同居知爲婦挾竊列單往報暗差館昨十八號三畫美連同六百六十一號暗差馳赴烟廊搜出桂庭烟槍一枝七號暗差當判署保一百元在外候候初八日訊判

吞沒被控 ○本月內羅士茂洋行東主指控伊行中僱用英人夢牙在該行充當管賬索相倚任罔料其心懷不軌潛盜銀箱十五紙查得其于六月間曾冒簽字據往荷蘭銀行頭一次支銀一千六百元二次支銀六百元第三次支銀三百五十元且較間簿籍出進數目亦均混混不濁約累虧空一萬六千五百元之譜經案準票拘後九號三畫美連逮獲提訊數堂懸案待初十日再鞫愚謂事果屬實該西人亦爲文明敗類然在上者囑察秋毫誰是誰非自當水落石出也

及獲私贖 ○日昨八號三畫美連帶同捕役多名往梧槽千拿律緝獲私賭擲骰者四十名內有陳木陳弟過堂冒替被八號差逮獲非原人稟明府尊押候太守訊判

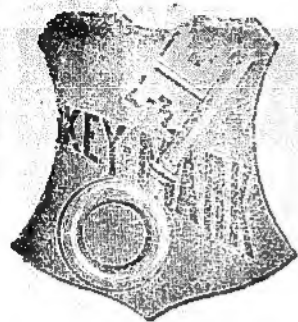
琴堂瑣案 ○閩人王安成前做成興號因生意閉歇報窮迨後報窮司辛達士查閱簿內有數一柱進銀五百元未出支數實屬眉目不清押解府署訊判被告延律師代辯縣案待初十日再鞫○客人黃某去月廿九早八點鐘潛入丹戎隅源順木廠盜取皮枕箱一具係店夥

實屬物件內有銀四十五元時鏢一個出至門首竊順外同撞破立喊二百六十二號海關差連莊捉獲逮案昨日昨展限下堂審訊○又初三日十號三畫美連三百七十號一百廿六號暗差往芳林巷門牌廿一號潮人陳流盛屋內搜出私售賊匪錫米二十斤拘陳並同屋人朱盛口二名歸案究辦另日判斷○本初二日九點鐘五百號一百廿七號兩巡巡經巴吉律見一趕牛車吉甯人在山內暗睡執而詰之吉甯人出小洋五角賄請開釋而去則案一百十七號巡差見二巡差受私逮控於案昨日晚堂提訊押候十五日再判

售出酒蜜

售發酒蜜鳥

售發酒名



此本行鐵櫃所以為 諸君之所共賞也蓋本行所沽之鐵櫃久已馳名於東方 而於助坡則聲名尤著至本行所沽之鐵櫃則已有三十年之久其製法 為堅固保能避火且其鎖匙甚妙非尋常所能開其櫃全身均用鐵製成 並無雜以木料且諸君自能 至本行看 一式堅固並無有 優劣之分至於各大小之 一而價值則約 自九元至 有凡用之者可保其不虞 焚燬即遇意外火災亦無所 損是以本行之鐵櫃實為助坡諸君所共購 而本行每年所沽亦不鮮茲特為之錄佈 諸君有欲購者請即 購為盼 大英一千九百零二年正月 大清光緒二十七年十一月廿二日 明鳴洋行謹啟

特啟者本行在歐洲辦到上等蜜酒來助坡發售其酒係由生熟麥精製 出 諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行 銀匙標記出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行續定於酒 樽木枳內加 鐵鎖匙形以示分別 諸君有欲購者請即 本行報明即贈花紅銀二百大元從寬現定即能發售斷不食言 諸君不能不識 加勝也 四區末 諸君 日等處其餘他埠均能運發 大英一千九百零二年正月 大清光緒廿七年十一月廿二日 明鳴洋行謹啟

啟者本行向由英國督辦各 等美酒來助坡發售其酒係由生熟麥精製 出 諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行 銀匙標記出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行續定於酒 樽木枳內加 鐵鎖匙形以示分別 諸君有欲購者請即 本行報明即贈花紅銀二百大元從寬現定即能發售斷不食言 諸君不能不識 加勝也 四區末 諸君 日等處其餘他埠均能運發 大英一千九百零二年正月 大清光緒廿七年十一月廿二日 明鳴洋行謹啟

售發酒名

售出酒品



本行向由法國督辦上等好酒開池酒來助坡 發售其酒係由生熟麥精製 出 諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行 銀匙標記出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行續定於酒 樽木枳內加 鐵鎖匙形以示分別 諸君有欲購者請即 本行報明即贈花紅銀二百大元從寬現定即能發售斷不食言 諸君不能不識 加勝也 四區末 諸君 日等處其餘他埠均能運發 大英一千九百零二年正月 大清光緒廿七年十一月廿二日 明鳴洋行謹啟

啟者本行督辦歐洲馳名三品酒來助坡發售 其酒係由生熟麥精製 出 諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行 銀匙標記出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行續定於酒 樽木枳內加 鐵鎖匙形以示分別 諸君有欲購者請即 本行報明即贈花紅銀二百大元從寬現定即能發售斷不食言 諸君不能不識 加勝也 四區末 諸君 日等處其餘他埠均能運發 大英一千九百零二年正月 大清光緒廿七年十一月廿二日 明鳴洋行謹啟



神商沾益 ○本公司安慶牛肉膏久已馳名中外四海盡知唯於南洲一帶尚未暢售故特譯華文俾旅南神商盡沾其益焉蓋此膏係由雄壯牛隻用化學之法取其精液製練而成使人服之益非比別家所售只用些少牛肉汁泡水而成故人服之難見其效本公司不惜工本用三斤牛肉製一小罇用七斤牛肉製成一大罇一服即見其效其性溫和不寒不燥專治男女飲食不開體氣虛弱面色青黃四肢無力房勞過度及病後欠補精神不足或遇打傷跌傷服此立即品傷止痛凡人經病之後不宜操進碍脾難消之品可用此膏一小匙沖水些須緩緩與食約二點鐘服一次則覺四肢漸漸有力身體復原誠補藥中可稱爲上品之膏矣凡 紳商未試此膏者請試一小罇則知吾言之不謬也 大英國安慶公司監製 大罇一元 小罇五角 大英一千九百零三年五月廿七號 總代理人新加坡土庫街門牌一十四號孟嘉大藥房謹白

廣濟濟四十二次捐款列 ○安汶埠 陳炳周翁捐銀二十元 無名氏捐銀二元 光緒廿九年八月初一日

同濟醫院謹啟

工部局告白 ○啟者特字通知坡中各色人等知悉茲本局所定之第二百五十條律章由工至N內有云凡在工部局界內有業鋪銅鐵及打銅鐵之生理者當於一千九百零四年然花里月一號由本局請領憑照即由是日算起其憑照之費每爐每年繳納二元 大英一千九百零三年九月一號 工部局理事人波儿刺士奉命謹啟

憲示 大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人投標承供物料事照得本國家現欲招人入票承供獄中犯人糧食係由西一千九百零三年屋多末月一號起至屋多末月止爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供者可於西一千九百零三年屋多末月廿六號拜六即華八月初六日以前入票投交本署以憑選擇有欲承供者其票之格式紙向本署取討便得此票當爲封固外書明承供該項字樣送交本署至于欲知詳細情形者請向獄中查詢便得而價之高低及欲取何人均由國家主持不得以價低者得之說爭執各宜踴躍特示 大英一千九百零二年九月十八號 示

貨帖 立出官格人新架坡馬交街頭門牌一百九十六號海盛號金銀首飾生理自開張以來迄今十載所打造各首飾器皿等物俱選十足赤金成色紋銀煥煥毫無參差故蒙諸 富翁惠顧極口稱揚不料有等無恥之徒假冒敝號印號以假混真希圖射利使人非鮮其痛恨故敝號於庚子年曾出官格以杜此弊迨於今年一月有一潮籍人姓郭名標持假敝號印號金于環一雙向怡盛金舖承買當即爲該號看破拿解公堂案由 英官數審審畢始知郭阿標確非自造實爲他人所騙余未得其源恩 開釋第思此等匪徒難犯假冒絕不長法若不重懲實格何以杜絕故特再爲通知倘有人知何人假冒口知其假敝號之鐵印唐字番字一副計三枝所造之假金首飾等物一概貯在何處到敝號通知稟官飭差拿獲獲實情真有據依律定罪後願實報信人花紅銀三百大員決不食言此帖是實此佈 光緒廿九年七月二十一日 西一千九百零三年九月十二號 新架坡馬交街頭源盛號謹白

正庄頂大河猪索相告 ○敬啟者敝有新到正庄頂大河猪索一粒淨重六兩此爲僅見稀奇之物凡諸 士商明公有合意要購者伏祈駕臨到敝察驗酌價爲仰 光緒廿九年七月廿二日 實叻坡老巴剎街源和成主人謹告

憲示 大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人 票事照得本國家現欲招人入票承充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充者可于西一千九百零三年九月三十號即華八月初十日中午以前入票投交本署 恩選擇茲將所作之工開列 欲在麻六甲港口建築燈塔該港口水深六英尺相距瑞珍城約二十英里該燈塔須用鐵及鋼爲材料并築守塔人住居之室及充各役

示 如欲知其詳細情形及觀圖式者除禮拜外每日由上午十點鐘起至下午四點鐘止均可至營造司署向其大才副查詢凡投票者其票外寫必明投交本署承充該項工役字樣并須向營造司署大才副取討印便之票簡照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家核奪各宜踴躍慎勿觀望特示 大英一千九百零三年九月十一號 示

我絲冷公司告白 ○啟者本公司特字通知刻下本公司在羅敏申律門牌第三十四號開張即與申燕奧公司隔壁附近中國總領事官面向老巴剎特延請 諸貴客前來觀看各貨本公司可保各貨乃上等之物本公司乃造各項美酒及呂宋烟生理至于酒之價值每罇由一元起至七元止婦人及病人飲之最宜所沽威士杞及蘭池仁酒各種均係祖家上等字號呂宋烟及捲烟各種皆備本公司業此生涯由一千八百八十八年起創 諸君按址 玉臨爲盼此佈 大英一千九百零三年八月十九號 我絲冷公司謹啟

司各脫滋補鰵魚肝油



此油潤肺除痰補益氣血又能殺除爛肺之蟲改換機毒之血消解胃經之積滯舉凡身體瘦弱胃不消化肺經受病憂鬱傷房事色傷破金吐血癰疽疳積小兒肌肉不長筋骨軟弱等症皆能治之不論男女婦老少無病常服亦能壯旺精神充盈膚革此乃清補而不燥滋潤而不膩之聖藥也每日服三次每次服三錢至四錢小兒減半服食 英京司各脫乳白鰵魚肝油公司謹識

此係司各脫馳名正乳白鰵魚肝油之標頭及其圖式並圖乃係一人背負大鰵魚一尾有此標誌乃為真貨 諸君賜顧請認明標誌庶不致誤特此佈聞

星嘉坡莫梁公司代理 發售

國通商銀行告白

啟者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年應民末月十二號即光緒廿二年十月初八日奉准中國 諭旨之命而創設

計集本銀五百萬兩 先行收銀二百五十萬兩

總理處設在上海 本銀行又分設廣東 芝罘 鎮江 福州 漢口 北京 汕頭 天津等處

本銀行所為生理乃買賣以上各地之匯單及代收以上各處之匯項并電匯等件凡 諸仕商有物件按欲向本行借貸及當單等件皆能 如倘有欲將銀項寄存本行者亦屬格外有益茲將本行所奉月息列明如左

三個月銀期者每月利息三八仙半

六個月銀期者每月利息四八仙半

十二個月銀期者每月利息五八仙半

大英一千九百零二年拾二月二拾號

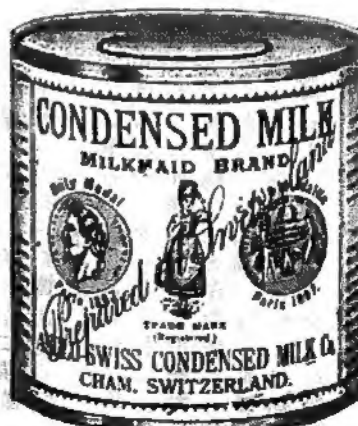
中國通商銀行駐叻代理人黃得洋行謹啟

啟者本商會現在遷居水仙門街門牌第廿五號及廿六號本商會內現存日本奇巧之什物并各貨物甚多本商會所以遷居之故係因舊址太狹刻下貨物過多不能存貯本商會現有寶丹千金丹 天授補腦丸此乃婦人子宮所用并各藥品出沽茲將富士主人佈告登于此 啟者茲為聲明富士本廠大座花車改寫花標原由以杜假冒等情查本廠在日本東京淺草區開廠以來歷經數十年不惜工本認真精巧荷蒙海外 富商巨賈久為 賞識然一向寫山鰵魚櫻花圖記近有無恥之徒假冒本廠所寫之花標以魚目混珠貪圖射利實屬誤人不淺是以本廠於本年九月以後另出新式將前所寫山鰵魚標改寫雙金鰵魚標花為記並將此圖稟請政府存案不准別人假冒如有不法之徒再敢效尤者定必稟 官究治是以本廠改寫雙金鰵魚櫻花圖記原由特為聲明敢求 賜顧 諸貴客嗣後採買富士大座花車須認真雙金鰵魚櫻花圖記者乃係本廠特色之貨也謹此佈告 大日本東京淺草區須賀町壹番地 富士老舖主人 西實藤三郎謹啟 本商會現與富士廠代售新式東洋車本商會特字通知自告白之日起先沽該廠東洋車二十輛每輛取價四十員特此佈聞

大英一千九百零三年三月十號

水仙門街門牌廿五號及廿六號米谷商會謹啟

Milkmaid



實無戲言祈買牛乳者請認明人號紅字切勿有誤特此通聞

其膏油此乳之補益是有也

啟者此正紅字人號牛乳第一上好天下馳名及此乳膏實原庄未有抽出

光緒廿八年十月初十日

乙源公司告白 ○啟者本公司特字通知茲本公司備有大東日本貨物發售亦有零購件出沽本公司金銀土產門第一號及第二號本公司內常有 玻璃器皿 銅鏡 鋼花生 日本大茶 時鐘等客本公司并結日本舊酒名曰鹿比爾此酒在日本最為有名 諸君光顧請至玉步此佈

大英一千九百零二年十一月十七號

乙源公司謹啟